

diction of Sieur de Monts, on penalty of disobedience, and the entire confiscation of their vessels, supplies, arms, and merchandise for the benefit of Sieur de Monts; and, in order that the punishment of their disobedience may be assured, you will allow, as We have and do allow, the aforesaid Sieur de Monts or his lieutenants to seize, apprehend, and arrest all violators of our present prohibition and order, also their vessels, merchandise, arms, supplies, and victuals, in order to take and deliver them up to the hands of justice, so that action may be taken not only against the persons, but also the property of the offenders, as the case shall require. This is our will, and We bid you to have it at once read and published in all localities and public places within your authority and jurisdiction, as you may deem necessary, by the first one of our officers or sergeants in accordance with this requisition by virtue of these presents, or a copy of the same, properly attested once only by one of our well-beloved and faithful councillors, notaries, and secretaries, to which it is our will that credence should be given as to the present original, in order that none of our subjects may claim ground for ignorance, but that all may obey and act in accordance with our will in this matter. We order, moreover, all captains of vessels, mates, and second mates, and sailors of the same, and others on board of vessels or ships in the ports and harbors of the aforesaid country, to permit, as We have done, Sieur de Monts, and others possessing power and authority from him, to search the aforesaid vessels which shall have engaged in the fur-trade after the present prohibition shall have been made known to them. It is our will that, upon the requisition of the aforesaid Sieur de Monts, his lieutenants, and others having authority, you should proceed against the disobedient and offenders, as the case may require: to this end, We give you power, authority, commission, and special mandate, notwithstanding the act of our Council of the 17th day of July last,* any hue and cry, Norman charter, accusation, objection, or appeals of whatsoever kind; on account of which and for fear of disregarding which, it is our will that there should be no delay, and; if any of these occur, We have withheld and reserved cognizance of the same to ourselves and our Council, apart from all other judges, and have forbidden and prohibited the same to all our courts and judges: for this is our pleasure.

* This, we presume, was the act abrogating the charter of De Monts granted in 1603.